



联合国  
大会



安全理事会

Distr.  
GENERAL  
A/41/206  
S/17907  
11 March 1986  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

大会

安全理事会

第四十一届会议

第四十一年

暂定项目表\* 39、127 和 136

东南亚的和平、稳定和合作问题

和平解决国家间争端

发展和加强各国间睦邻关系

1986年3月11日

越南代理常驻联合国代表给秘书长的信

谨转递1986年3月10日越南社会主义共和国外交部在河内发表的关于中国针对越南的敌对政策的备忘录全文。

请将这份备忘录作为大会暂定项目表项目39、127和136的正式文件和安全理事会的正式文件分发为荷。

代理常驻代表

大使

斐春日(签名)

\* A/41/50/Rev.1.

## 附 件

1986年3月10日

越南社会主义共和国外交部  
在河内发表的关于中国针对  
越南的敌对政策的备忘录

1986年2月12日，中国当局在联合国发表了一份备忘录，重弹其为针对越南的敌对侵略政策辩护的陈腔滥调；其目的在激起东盟各国跟越南的对抗，破坏东南亚的和平与稳定，以遂其对该地区的霸权主义野心。然而，中国当局无法否认其罪恶路线。

1. 中国当局一口咬定，中越关系的恶化，渊源是“越南对柬埔寨的侵略和对中国的挑衅”。事实是，自从1970年代初期，中国即利用越南人民的抗战，跟美国勾结起来，牺牲越南跟美国讨价还价，并就一项解决办法达成了协议。该项协议的用意，是帮助美国从越南撤军，但维持其在越南南方的傀儡政权，代价是美军撤出台湾。1974年1月，中国在美国的同意下，夺取了当时在西贡傀儡军控制下的黄沙（帕拉塞尔）群岛。此外，中国在1974年一年之内，在中越两国边境发动了174次武装挑衅行动。

1975年越南革命的全面胜利，破坏了中美两国的讨价还价过程。1975年到1978年之间，中国一方面沿着越南北方边界加剧其军事压力和挑衅行为：1975年294件、1976年812件、1977年873件、1978年2,175件；在另一方面，中国沿着越南的西南边界，利用其工具波尔布特集团，把柬埔寨变成垫脚石，在越南南方解放后立即开始进攻越南。当这种两头并进的战略失败以后，中国当局于1979年2月17日调动了600,000部队，悍然向越南发动了大规模侵略战争。从此以来，中国当局一直在对越南进行多方面的破坏战争，其恶毒目的是要破坏越南的和平时期重建工作。中国经常在中越边界附近维持15

至20个师以上的庞大军队，发动数以万次计的军事挑衅，经常对越南最北边六个省份的许多地区进行猛烈的摧毁性炮击，并发动多次侵入越南领土的战役，其中最严重的一次为1984年4月间向河宣省渭川地区一带高地的侵犯。1985年期间，中国仅向渭川一带约10平方公里的地区就发射了近100万发炮弹。1986年初以来，中国继续进行猛烈炮击，甚至在越南春节期间，也不让越南边境地区的人民和平快乐地迎接新年。更阴险的是，在1985年，他们故意选在洪水泛滥的时候，在从中国流入越南的一些河流上散布成千上万的水雷。中国当局的这种罪恶行为对越南最北边六个省份的人民造成了许多人命和物质上的损失。

2. 越南人民经历了30年反对帝国主义侵略的最激烈的战争，他们比任何其他国家的人民都更珍惜和平，决不会主动挑起一场新的战争，尤其是对中国这样一个紧邻大国。过去几年来，越南方面在反对中国当局敌对政策的同时，也不断表示善意，几度提出具体建议，以期缓和两国边境的紧张局势，从而促进两国关系的正常化。

1979年4月，两国在河内举行首轮会谈时，越南方面在第一次会议上就提出了一项三点提案，其中第一点宣布了一些旨在确保两国边境地区和平与稳定的紧急措施，即不在靠近边界的地区集结部队，双方武装部队脱离接触，停止一切战争挑衅和一切形式的敌对活动，建立一个非军事区，和设立一个联合委员会来监督和管制这些措施的执行。后来，越南方面提出了一项协定草案，要求双方保证不在陆地、空中或海上采取任何战争行动。从1980年以来，每逢两国人民庆贺传统新年节日期间，并从1982年以来每逢中、越两国的国庆日，越南方面都主动向中国提议，双方在节日前后停止一切战争行动，使边境地区的人民能够享有和平的气氛，并为缓和两国边境地区的紧张局势铺平道路。但是令人遗憾的是，中国方面一直回避越南这些公平而具有建设性的提议，而提出一些谬误的论点，说什么如果越南停止对中国的武装挑衅，边境地区的紧张局势就会缓和下来。如果真是这样的话，他们为什么这么不愿意坐下来讨论，同越南方面就管制双方行动的有效措

施达成协议？为什么不提出具体提案同越南方面进行讨论，而只是一味地归罪于越南？中国方面的另一种说法是，目前还不存在适合两国进行谈判的政治气氛，只要柬埔寨问题的障碍不消除，就不可能就越南与中国关系的正常化进行谈判。众所周知，台湾仍旧是中国同美国之间一个悬而未决的问题，中国至今还把这个问题视为一个障碍，但是从1955年以来，两国却一直在举行会谈。目前，台湾问题仍旧没有解决，可是中国还是在设法进一步改善它同美国的关系。这些事实证明，中国的论点是全然谬误的，只不过是用来掩饰他们针对越南的新的罪恶图谋和行动罢了。

中国是联合国安全理事会的常任理事国，如果真心想要和平，希望改善它同邻国的关系就应当立即停止对越南的敌对和侵略政策，同越南进行会谈，讨论如何解决两国相互关系中悬而未决的问题，首先最重要的是讨论如何确保两国共同边界的安宁，从而为两国关系正常化创造有利的条件。越南愿意考虑中国方面的任何具体建议，将它们视为讨论的基础。同时，他也欢迎其它国家提出任何有助于缓和中越边界地区紧张局势的倡议。

3. 过去七年来，中国当局一直用所谓的“柬埔寨问题”作为他们推行霸权主义和扩张主义政策的借口。他们以这个问题作为主牌，与帝国主义和反动势力勾结起来反对印支三国的革命，又把它当作主要的工具，来永远维持东南亚的对峙局面，使东盟国家同印支国家互相对立，并维持波尔布特的残余部队以图将种族灭绝政权重新强于给柬埔寨。

中国当局为他们反柬埔寨人民的立场辩解说，他们在柬埔寨没有既得利益，也不反对旨在探寻政治解决的对话，希望公平、合理地解决柬埔寨问题。如果这样，那为什么在力促清除波尔布特种族灭绝集团的要求面前，中国却继续维护他们，鼓励他们反越南？而且，为什么他们反对印度支那三国提出的关于印度支那国家和东盟国家进行对话的每一项提议，阻止柬埔寨人互相接触以求达成民族和解？北京常常说，解决柬埔寨问题的关键是越南公开保证从柬埔寨撤出其全部军队并以具体行动加以证实。但在越南声明至迟将在1990年从柬埔寨撤出其全部军队，并且表示在政

治解决的前提下可能更早撤出之后，北京当局又改变了他们的论调，要求越南“立即无条件撤出”，而同时他们却保留支持波尔布特种族灭绝集团、反对柬埔寨人民复兴、危害越南安全、使东南亚不稳状态持续不已的权利。

由于印度支那三国的友好表示，本区域支持对话的势头正愈来愈大，好几个东盟国家也正在努力谋求这两个国家集团之间的对话。越南代表印度支那国家和印度尼西亚代表东盟国家已经安排了一次工作组会议，这个事实是迈向两个国家集团进行对话的新的一步。目前，只有北京和波尔布特种族灭绝集团仍然坚决反对对话。

显然，北京的言行是完全相背的，违反了全世界和本区域各国主张进行对话以求设法解决柬埔寨问题的潮流。

越南和中国相与为邻，两国人民共享古老深远的传统友谊。越南政府和人民一向珍视这种传统友谊，并已竭尽全力争取早日恢复两国间的正常关系。中越关系恶化和当前中越边界紧张局势持续不已的责任完全在于中方。

— — — — —